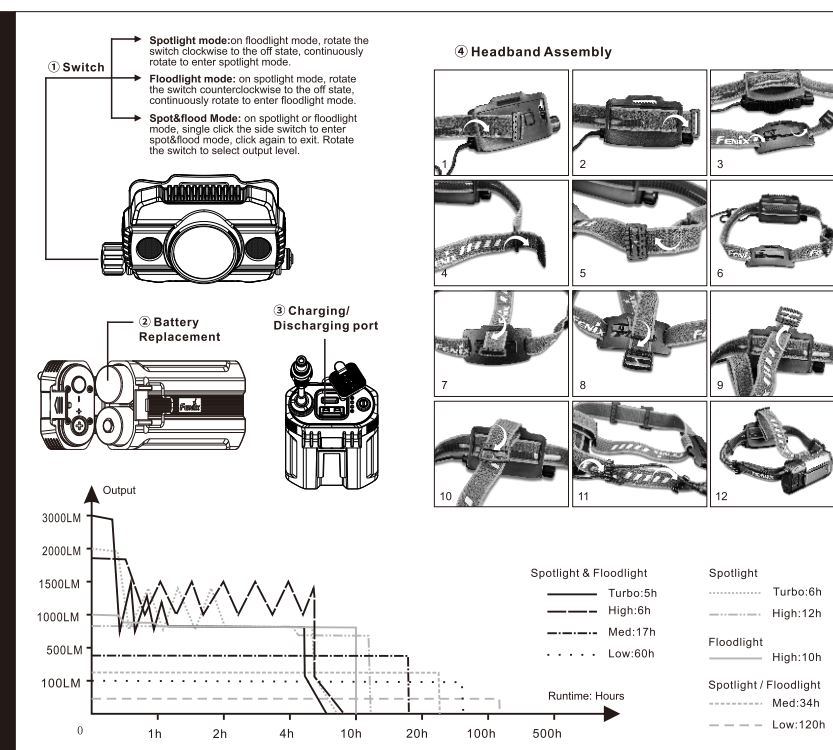


61.149.221.018/HP30R V2.0说明书

八国语言说明书 /105G铜版纸/单黑双面印刷/风琴折5折再4折/490*225mm/A1



Spotlight & Floodlight, Floodlight & High, Floodlight & Med 17h, Floodlight & High 10h, Floodlight & Med 34h, Floodlight & Med 120h

HP30R V2.0
ULTRAHIGH-PERFORMANCE
SEPARATE SEARCH
& RESCUE HEADLAMP

3000 LUMENS MAXIMUM OUTPUT

120 HOURS RUNTIME

(ENGLISH) FENIX HP30R V2.0 HEADLAMP

3000 lumens maximum output, 120 hours maximum runtime. One AA NiMH (not included), 105G XP-34 LED with 105G XP-34 LED, with a beam of 5000 lumens. Headlamp with 5000 lumens maximum output. Includes a separate search and rescue mode. Includes a separate search and rescue mode. Includes a separate search and rescue mode.

TECHNICAL PARAMETERS table with columns for Anisplatelo F.L1, Floodlight Mode, and Spot & Flood Mode. Includes rows for Output, Runtime, Intensity, and Weight.

OPERATING INSTRUCTION. With the lamp switched off, rotate the switch clockwise. The lamp enters Floodlight mode. Rotate the switch counter-clockwise. The lamp enters Spot mode.

BATTERY REPLACEMENT, CHARGING, BATTERY LEVEL INDICATOR, INTELLIGENT OVERHEAT PROTECTION, LOW-VOLTAGE WARNING, POWER BANK FUNCTION, HEADBAND ASSEMBLY instructions.



61.149.221.018-A1-20210728

WEARING YAES. On head clip the battery cover on the holder, and it can be assembled on the head.

USAGE AND MAINTENANCE. Clean the lens with a soft cloth. Do not use alcohol or other solvents. Do not use the lamp in wet or humid conditions.

(SPANISH) INTERNA FONTAL HP30R V2.0 HEADLAMP. 3000 lumen máximo de salida, 120 horas máximo de tiempo de ejecución. Incluye modo de búsqueda y rescate.

(Chinese) FENIX HP30R V2.0 说明书. 最高亮度3000流明, 最长续航120小时. 包含中英文对照的规格参数表.

Technical parameters table in Chinese, matching the English version.

(Russian) FENIX HP30R V2.0 HEADLAMP. Максимальная мощность 3000 люмен, время работы до 120 часов.

(Japanese) FENIX HP30R V2.0ヘッドライト. 最大出力3000ルーメン, 最大稼働時間120時間.

Technical parameters table in Japanese, matching the English version.

(Korean) FENIX HP30R V2.0 헤드라이트. 최대 출력 3000 루멘, 최대 작동 시간 120 시간.

(Portuguese) LAMPADA FRONTAL FENIX HP30R V2.0. Máximo de 3000 lúmens, 120 horas de duração máxima.

Technical parameters table in Portuguese, matching the English version.

(German) GERMANFENIX HP30R V2.0 STIRNLAMP. Max. 3000 Lumen Hellheit, max. 120 Stunden maximale Brenndauer.

(Italian) LAMPADA FRONTAL FENIX HP30R V2.0. Potenza massima di 3000 lumen, 120 ore di autonomia massima.

Technical parameters table in Italian, matching the English version.

(French) FENIX HP30R V2.0. Puissance maximale de 3000 lumens, durée de vie maximale de 120 heures.

(Spanish) INTERNA FONTAL HP30R V2.0 HEADLAMP. 3000 lumen máximo de salida, 120 horas de tiempo máximo de ejecución.

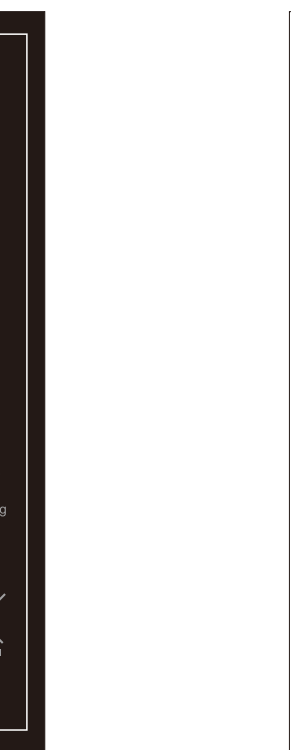
Technical parameters table in Spanish, matching the English version.

(Dutch) FENIX HP30R V2.0. Maximale lichtopbrengst 3000 lumen, maximale draaiertijd 120 uur.

(Polish) FENIX HP30R V2.0. Moc maksymalna 3000 lm, czas pracy do 120 godzin.

Technical parameters table in Polish, matching the English version.

(Portuguese) FENIX HP30R V2.0. Máximo de 3000 lúmens, 120 horas de duração máxima.



61.149.221.018-A1-20210728

WEARING YAES. On head clip the battery cover on the holder, and it can be assembled on the head.

USAGE AND MAINTENANCE. Clean the lens with a soft cloth. Do not use alcohol or other solvents. Do not use the lamp in wet or humid conditions.

(Russian) INTERNA FONTAL HP30R V2.0 HEADLAMP. 3000 лumen максимум, 120 часов максимум.

PARAMETRES TECHNIQUES table with columns for Anisplatelo F.L1, Mode Faisceau étroit, Mode Faisceau large, Mode Faisceau à large.

RECHARGEMENT. Connecter le câble USB Type-C au câble de charge dans le port de charge à l'arrière de la batterie.

INDICATEUR DU NIVEAU DE LA BATTERIE. Lorsque la batterie est chargée, l'indicateur affiche 100%.

TECHNICHESKE KAKTERISTIKI table with columns for Anisplatelo F.L1, Daytime use, Evening use, Evening & daytime.

PARAMETROS TECNICOS table with columns for Anisplatelo F.L1, Modo estrecho, Modo difuminado, Modos enfocados y difuminados.

ESPECIFICACIONES DE BATERIAS table with columns for Type, Dimensions, Weight, Usability.

ASSEMBLAGIO DELLA FASCIA. Caricarlo e assemblarlo in fabbrica con precisione produttiva.

INDICAZIONE DELL'AVVIO DELLA BATTERIA. Assicurarsi che la lampada sia carica e che sia sotto tensione per cominciare lo stato di carica.

PROTEZIONE INTELLIGENTE DAL SURRISCALDAMENTO. La lampada accumulata calore ed è utilizzata in modo inappropriato.

AVVISO DI BASSA TENSIONE. Quando il livello di tensione scende al di sotto del livello minimo.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

PARAMETRES TECHNIQUES table with columns for Anisplatelo F.L1, Mode Faisceau étroit, Mode Faisceau large, Mode Faisceau à large.

RECHARGEMENT. Connecter le câble USB Type-C au câble de charge dans le port de charge à l'arrière de la batterie.

INDICATEUR DU NIVEAU DE LA BATTERIE. Lorsque la batterie est chargée, l'indicateur affiche 100%.

TECHNICHESKE KAKTERISTIKI table with columns for Anisplatelo F.L1, Daytime use, Evening use, Evening & daytime.

PARAMETROS TECNICOS table with columns for Anisplatelo F.L1, Modo estrecho, Modo difuminado, Modos enfocados y difuminados.

ESPECIFICACIONES DE BATERIAS table with columns for Type, Dimensions, Weight, Usability.

ASSEMBLAGIO DELLA FASCIA. Caricarlo e assemblarlo in fabbrica con precisione produttiva.

INDICAZIONE DELL'AVVIO DELLA BATTERIA. Assicurarsi che la lampada sia carica e che sia sotto tensione per cominciare lo stato di carica.

PROTEZIONE INTELLIGENTE DAL SURRISCALDAMENTO. La lampada accumulata calore ed è utilizzata in modo inappropriato.

AVVISO DI BASSA TENSIONE. Quando il livello di tensione scende al di sotto del livello minimo.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

PARAMETRES TECHNIQUES table with columns for Anisplatelo F.L1, Mode Faisceau étroit, Mode Faisceau large, Mode Faisceau à large.

RECHARGEMENT. Connecter le câble USB Type-C au câble de charge dans le port de charge à l'arrière de la batterie.

INDICATEUR DU NIVEAU DE LA BATTERIE. Lorsque la batterie est chargée, l'indicateur affiche 100%.

TECHNICHESKE KAKTERISTIKI table with columns for Anisplatelo F.L1, Daytime use, Evening use, Evening & daytime.

PARAMETROS TECNICOS table with columns for Anisplatelo F.L1, Modo estrecho, Modo difuminado, Modos enfocados y difuminados.

ESPECIFICACIONES DE BATERIAS table with columns for Type, Dimensions, Weight, Usability.

ASSEMBLAGIO DELLA FASCIA. Caricarlo e assemblarlo in fabbrica con precisione produttiva.

INDICAZIONE DELL'AVVIO DELLA BATTERIA. Assicurarsi che la lampada sia carica e che sia sotto tensione per cominciare lo stato di carica.

PROTEZIONE INTELLIGENTE DAL SURRISCALDAMENTO. La lampada accumulata calore ed è utilizzata in modo inappropriato.

AVVISO DI BASSA TENSIONE. Quando il livello di tensione scende al di sotto del livello minimo.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

ASSEMBLAGIO DEL BANDO. La batteria si inserisce nel supporto. Il pannello è fissato al supporto.

UTILISAZIONE E MANUTENZIONE. Pulire il lens con un panno morbido. Non usare alcool o altri solventi.

TECHNICHESKE KAKTERISTIKI table with columns for Anisplatelo F.L1, Daytime use, Evening use, Evening & daytime.

PARAMETROS TECNICOS table with columns for Anisplatelo F.L1, Modo estrecho, Modo difuminado, Modos enfocados y difuminados.

ESPECIFICACIONES DE BATERIAS table with columns for Type, Dimensions, Weight, Usability.

ASSEMBLAGIO DELLA FASCIA. Caricarlo e assemblarlo in fabbrica con precisione produttiva.

INDICAZIONE DELL'AVVIO DELLA BATTERIA. Assicurarsi che la lampada sia carica e che sia sotto tensione per cominciare lo stato di carica.

PROTEZIONE INTELLIGENTE DAL SURRISCALDAMENTO. La lampada accumulata calore ed è utilizzata in modo inappropriato.

AVVISO DI BASSA TENSIONE. Quando il livello di tensione scende al di sotto del livello minimo.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.

INDICAZIONE DELLA CARICAZIONE DELLA BATTERIA. Quando il livello di carica della batteria è basso.